

D O H O D A

mezi Úřadem pro technickou normalizaci, metrologii a státní zkušebnictví České republiky a Úradom pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky v oblasti metrologie

V návaznosti na Smlouvu mezi vládou České republiky a vládou Slovenské republiky o spolupráci v oblasti technické normalizace, metrologie, zkušebnictví a souvisejících činnostech ze dne 18. prosince 1992 dohodly se smluvní strany takto:

Článek 1

Smluvními stranami pro účely této smlouvy se rozumí Úřad pro technickou normalizaci, metrologii a státní zkušebnictví České republiky (ÚNMZ ČR) a Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky (ÚNMS SR).

Článek 2

Oblasti spolupráce

Smluvní strany se zavazují spolupracovat na těchto úsecích:

- a) výměna informací o právní úpravě metrologie
- b) výměna technických informací
- c) koordinace tvorby technických předpisů metrologických
- d) poskytování služeb na úsecích primární a sekundární etalonáže měřidel
- e) vzájemného uznávání výsledků schvalování typů měřidel,

- ověření měřidel a koordinace tvorby, zkoušek a osvědčování referenčních materiálů, včetně jejich využívání
- f) vzdělávání metrologických pracovníků a uznávání jejich certifikace.

Článek 3

Zabezpečení spolupráce

1. Za zabezpečení technického výkonu spolupráce zodpovídají zmocněnci, kterými jsou ředitelé odborů metrologie ÚNMZ ČR a ÚNMS SR.
2. Zmocněnci řeší vzniklé otázky vzájemnou dohodou písemnou formou a koordinačními poradami, které se konají dle potřeby, nejméně však dvakrát ročně.
3. V případě rozporných stanovisek zmocněnců řeší problematiku společně předsedové ÚNMZ ČR a ÚNMS SR.

Článek 4

Výměna informací

Smluvní strany se navzájem informují o těchto skutečnostech:

1. Přípravě nové právní úpravy metrologie a jejím obsahu. Po vydání právních předpisů si je zasílají.
2. Obecném řešení záležitosti metrologické kontroly měřidel ve vztahu vůči uživatelům, výrobcům a opravcům měřidel a organizacím provádějícím montáž měřidel, jakož i dovozcům měřidel. Dále pak na základě vyžádání o organizacích charakteru státních metrologických středisek, středisek kalibrační služby a organizacích provádějících úřední měření.

Článek 5

Koordinace tvorby technických předpisů metrologických

1. Smluvní strany se každoročně k datu 30. 9. informují o plánu tvorby technických předpisů metrologických na následující kalendářní rok. Na základě posouzení tohoto plánu vyjádří k datu 30. 11. závazný zájem o předvzetí předpisů druhé strany.

Článek 6

Služby na úsecích primární a sekundární etalonáže měřidel

1. Smluvní strany si navzájem prostřednictvím zmocněnců vyměňují každoročně k datu 15. 10. požadavky na navazování primárních nebo sekundárních etalonů ČMI a SMÚ, případně dalších organizací, pro příští rok. Po posouzení těchto požadavků sdělí jedna strana druhé přijetí nebo odmítnutí požadavků do 15. 11. běžného roku.

Článek 7

Vzájemné uznávání

1. O schválení typu měřidla v ČR nebo SR se zmocněnci smluvních stran informují navzájem operativně do 1 měsíce po provedení předmětného aktu.
2. Na základě požadavku organizace, uplatněného v ČR na odboru metrologie ÚNMZ ČR a ve SR na odboru metrológie ÚNMS SR, si zmocněnec příslušné strany vyžádá od zmocněnce strany druhé výsledky schválení typu měřidla. Potvrzení o uznání schválení typu měřidla druhou smluvní stranou se realizuje ve smyslu společné směrnice ÚNMZ ČR a ÚNMS SR. Měřidlo

je evidováno pod značkou, jejíž přidělování se řídí pravidly stanovenými jednotlivými smluvními stranami.

3. Požadavky na uznání ověření měřidla uplatňují organizace obdobně jako v předchozím bodu. V případě, že ověření měřidla provedl Český metrologický institut nebo Slovenský metrologický ústav, rozhodují o uznání odbory metrologie ÚNMZ ČR a ÚNMS SR bez dalšího řízení. Jestliže toto ověření provedlo státní metrologické středisko, mají smluvní strany možnost provést namátkovou nebo statistickou kontrolu správnosti ověření před ukončením řízení k žádosti o uznání ověření provedeném státním metrologickým střediskem druhého státu.
4. Zmocněnci smluvních stran mohou po vzájemné dohodě stanovit i jiné podmínky vzájemného uznávání, než byly uvedeny v bodech 2. a 3. tohoto článku, a to především v případech vedoucích k urychlení agendy ve prospěch žadatelských organizací.

Článek 8

Vzdělávání metrologických pracovníků

1. Smluvní strany se navzájem informují o systémech vzdělávání metrologických pracovníků.
2. Na základě projednání mezi zmocněnci smluvních stran může být vzájemně uznána certifikace metrologického pracovníka, a to v případě, že je provedena ve smyslu EN řady 45000.

Článek 9
Platnost dohody

1. Tato dohoda může být změněna nebo doplněna se souhlasem smluvních stran.
2. Tato dohoda se sjednává na dobu neurčitou. Smluvní strany ji mohou kdykoliv vypovědět písemnou formou, přičemž pozbuje platnosti po uplynutí 6 měsíců ode dne doručení výpovědi.
3. Tato dohoda nabývá platnosti dnem podpisu.
4. Dáno v Praze dne 31. 3. 1993 ve dvou vyhotoveních, každé z nich v jazyce českém a slovenském, přičemž obě znění mají stejnou platnost.


Za ÚNMZ ČR


Za ÚNMS SR